



Република Србија  
Аутономна покрајина Војводина

**Покрајински секретаријат за образовање, прописе, управу  
и националне мањине-националне заједнице**

Булевар Михајла Пупина 16, 21000 Нови Сад  
Т: +381 21 487 4427 F: +381 21 557 074; 456 986  
Ounz@vojvodina.gov.rs

БРОЈ: 128-404-228/2016-03-6

ДАТУМ: 9.12.2016. године

На основу члана 108. Закона о јавним набавкама („Службени гласник РС“, бр. 124/12, 14/15 и 68/15), а у вези с Извештајем о стручној оцени понуда број 128-404-228/2016-03-5 од 9.12.2016. године, покрајински секретар за образовање, прописе, управу и националне мањине-националне заједнице доноси

**ОДЛУКУ О ДОДЕЛИ УГОВОРА  
ЈН МВ 6/2016**

**I БИРА СЕ** као најповољнија понуда понуђача Иолар превођење и језичке технологије д.о.о. Београд, Булевар Арсенија Чарнојевића 102/22, Београд број понуде: 128-404-228/2016-03 од 7.12.2016. године за јавну набавку добра-софтвер за реализацију пројекта „Имплементација софтвера за подршку превођења“ - софтверски пакет SDL TRADOS STUDIO PROFESSIONAL 2017 у поступку јавне набавке мале вредности по Позиву за подношење понуда од дана 29.11.2016. године који је објављен на Порталу јавних набавки и на интернет страници Наручиоца.

**II** Одлуку објавити на Порталу јавних набавки и на интернет страници Наручиоца у року од три дана од дана доношења.

**Образложење:**

**1. Назив и адреса наручиоца:**

Аутономна покрајина Војводина, Покрајински секретаријат за образовање, прописе, управу и националне мањине-националне заједнице, Нови Сад, Булевар Михајла Пупина бр.16.

Наручилац је дана 28. новембра 2016. године донео Одлуку о покретању поступка јавне набавке добра-софтвер за реализацију пројекта „Имплементација софтвера за подршку превођења“ - софтверски пакет SDL TRADOS STUDIO PROFESSIONAL 2017.

Позив за подношење понуда постављен је дана 29.11.2016. године на Портал јавних набавки и на интернет страницу Наручиоца.

Наручилац је прибавио понуду од једног понуђача:

Ред. Број	Број под којим је понуда заведена	Назив или шифра понуђача	Датум Пријема	Час
1.	128-404-228/2016-03	Иолар д.о.о. Булевар Арсенија Чарнојевића 102/22, Београд	7.12.2016.	9.45 ч

Неблаговремених понуда нема.

Комисија за спровођење поступка јавне набавке спровела је поступак јавног отварања понуда за предметну набавку дана 9. децембра 2016. године, са почетком у 11,00 часова, у згради Покрајинске владе, у канцеларији број 68 на првом спрату.

Комисија за спровођење поступка јавне набавке је дана 9.12.2016. године саставила Извештај о стручној оцени понуда, у коме је констатовала следеће:

**2. Предмет и вредност уговора о јавној набавци**

а) Предмет уговора о јавној набавци је набавка добра-софтвер за реализацију пројекта „Имплементација софтвера за подршку превођења“ - софтверски пакет SDL TRADOS STUDIO PROFESSIONAL 2017.

б) Процењена вредност јавне набавке износи 1.528.333,00 динара без ПДВ-а.

в) Вредност уговора о јавној набавци износи до 1.204,075,50 динара без ПДВ-а, односно 1.444.890,60 динара са пдв-ом.

**3. Назив понуђача чије су понуде одбијене и разлози за њихово одбијање: /**

**4. Начин примене методологије доделе пондера:**

Додела пондера извршена је сходно методологији утврђеној Конкурсном документацијом, тако да су понуђачи који су доставили благовремене, одговарајуће и прихватљиве понуде оцењивани и ранжирани на следећи начин: Критеријум за оцењивање понуда је **најнижа понуђена цена**.

Ред. Број	Назив понуђача	цена без пдв-а:
1.	Иолар д.о.о. Булевар Арсенија Чарнојевића 102/22, Београд	1.204,075,50

**5. Назив понуђача чија је понуда најповољнија:**

Комисија за спровођење поступка јавне набавке констатовала је да је један понуђач доставио благовремену, одговарајућу и прихватљиву понуду, а применом критеријума најнижа понуђена цена Комисија је констатовала да је најповољнију понуду дао понуђач Иолар д.о.о, Булевар Арсенија Чарнојевића 102/22, Београд и предложила Наручиоцу његов избор. Понуђач је понуду дао самостално.

Овлашћено лице Наручиоца прихватило је предлог Комисије за јавну набавку о додели уговора, те је донело одлуку као у диспозитиву.

**УПУТСТВО О ПРАВНОМ СРЕДСТВУ:**

Против ове одлуке може се поднети Наручиоцу захтев за заштиту права у року од пет дана од дана објављивања ове одлуке на Порталу јавних набавки. Захтев се подноси Наручиоцу, а копија се доставља истовремено Републичкој комисији за заштиту права у поступцима јавних набавки.

Подносилац захтева дужан је да на рачун буџета Републике Србије број 840-30678845-06 уплати таксу из члана 156. став 1. тачка 4. Закона о јавним набавкама у износу од 60.000,00 динара.

